



2016年6月2日 第2238回例会
6月第1例会

RIテーマ Be a gift to the world

「世界へのプレゼントになろう」

本年度会長テーマ

「ロータリーを通して、互いに親しみ触れ合おう」

「ロータリー親睦活動月間」

◆ 会長時間 ◆

金本会長



6月は「ロータリー親睦活動月間」です。この文言だけから解釈すると、クラブにおける親睦活動と混同、誤解しがちですが、これは、ロータリーにおいて親睦はロータリー活動の原動力であることから、単にクラブに関してのみに止まらず、広く世界に友情と親交の輪を広げることを目的とした国際奉仕に係るRIの常設プログラムなのです。

ロータリーの目的の第4に「奉仕の理念で結ばれた職業人が、世界的ネットワークを通じて、国際理解、親善、平和を推進すること」とあるように、ロータリー親睦活動は、国際奉仕の一環として全世界のロータリアンを対象として親善をはかろうとするものです。レクリエーション活動、趣味、スポーツ、職業、ロータリーの歴史とカルチャーなどに、共通の関心を持つ者同士の国際的な親睦・親善活動なのです。

さらにロータリー章典(42.010.9)では「ロータリー親睦活動月間である6月は、レクリエーションや職業で同じ関心を持つロータリアン同士の国際的な親睦と親善の重要性を認識し、親睦活動への参加を促し、親睦活動プログラムへの理解を促すための月間である」と規定しています。

ロータリー親睦活動は、エスペラント語に関心を持つロータリアンが集まったことをきっかけに、1928年に非公式に始まりました。その後1947年には、ボート好きのロータリアンのグループが自分たちの船にロータリーの旗を掲げ、自らをロー

タリアンの国際ヨット親睦グループと名乗り始めました。現在最も長く活動を行っているのがこのヨット親睦グループだそうです。

親睦活動の種類は時の経過とともに増え続け、現在では、釣り、囲碁、料理、写真、ワイン、ゴルフ、マラソン、スキー、テニス、健康とフィットネス、バードウォッチング、サイクリング、医師、弁護士、教育者、警察、ロータリーの歴史、ラテン文化、コロンブス到来以前の文明など、70近い活動グループが結成されています。

皆さんも、これを機会にロータリー親睦活動に参加され、グローバルな親睦・親善活動を経験されては如何でしょうか。

● 会務報告 梶本幹事

※2015-16年度インターシティミーティング報告書をBOX配布しておりますので、お持ち帰りください。

※他クラブ例会臨時変更

- 6月20日(月) 広島廿日市RC 夜間例会
- 6月21日(火) 広島西南RC 夜間例会
- 6月22日(水) 広島陵北RC 夜間例会
- 6月24日(金) 広島城南RC 夜間例会
- 6月27日(月) 広島東南RC及び広島中央RC
夜間例会、広島廿日市RC 休会
- 6月28日(火) 広島西南RC 休会
- 6月29日(水) 広島東RC・広島陵北RC 休会
- 6月30日(木) 広島北RC 夜間例会、広島安佐RC 休会

※例会終了後、4階「アマリス」において6月定例理事会を開催いたしますので、理事会メンバーは出席願います。

● 委員会報告

※ プログラム・出席委員会

出席報告 中岡君

本日(6月2日・木曜日)

会員数 87名 出席者 72名

欠席者 15名 ご来客 3名

ご来賓 0名 ゲスト 2名

計 77名

前々回(5月19日・木曜日)

出席率 100%



※ ロータリー財団

地区補助金奨学生 三澤志織さん挨拶



地区補助金奨学生として留学させていただくことになりました、三澤志織と申します。この度広島西ロータリークラブの皆様にご推薦いただいたおかげで、このような機会をいただくことができました。皆様には本当に感謝しております。

先月末までは、マツダ株式会社にて翻訳の仕事をしておりました。今回の留学ではアメリカのミドルベリー国際大学院モントレイ校にて翻訳・通訳の修士課程で学ぶことにより、知識を深め、スキルを磨いてきたいと考えています。

卒業後は、十分に経験を積み、将来的には、広島や日本全般での国際ビジネスの発展や観光業、平和事業において通訳・翻訳の面からサポートし、貢献できる人材になりたいと考えております。

留学先はアメリカ、カリフォルニア州のモントレイという、サンフランシスコから車で約2時間の場所に位置する海沿いの街です。非常に風光明媚な場所と聞いており、楽しみにしております。

渡米に関しては、修士プログラムの開始は8月ですが、事前に開講される夏期準備講座への参加を希望し、参加できることとなったため、今月(6月)の中旬となりました。当校の翻訳・通訳課程は非常に厳しいと聞いておりますが、しっかりと学び、たくさんの体験、経験をし、吸収してきたいと思っております。

今後ともどうぞよろしくお願いいたします。

プロフィール

三澤 志織 (みさわ しおり)

東京外国語大学 外国語学部 ロシア・東欧課程 ロシア語学科卒

留学先 アメリカ合衆国 モントレー

ミドルベリー国際大学院モントレイ校
通訳・翻訳コース

● 同好会報告

🎮 紫雀会 鈴木世話人

紫雀会5月例会は5月19日木曜日にいつもの庚午クラブで行われました。通常は、お隣の「そば吉」で食事をしてからのスタートですが、なんだか皆さん早くやって早く終わろうということで・・・マーじゃんをしながら、ほか弁で天丼を頼み、食事をしながらの紫雀会となりました。

前半戦は、鈴木が前回からのツキで飛ばしましたが、幸運も長く続かず、その流れは刀禰さんに向い、流れに上手く乗られ勝利されました。準優勝は相変わらずの安定的に入賞メンバーの岡野さん、そして、3位入賞だけは死守しました鈴木でございます。5月例会も楽しく和気あいあいと開催されました。次回6月例会はメンバーの諸事情で例会日に変更されております。6月7日火曜日午後3時より6月例会となりますので、ご注意の上、ご参加くださいますようお願い致します。

● 会員記念日

🎂 6月お誕生日おめでとうございます。
(5名)

柳原君 羽井君 荒川君
堀江君 大植君



● スマイルボックス SAA 篁君

😊 加藤君 (自主申告・大枚)

長男が結婚・入社しました。

長男圭祐けいすけは中央大学卒業後、私の修業先でもある名古屋の和菓子店、両口屋りょうぐちや是清で4年間の修業を終え、同時に大学時代の同級生と5月22日巖島神社で挙式、ここANAクラウンプラザホテル広島で披露宴を身内だけで行いました。その後、昨日6月1日より弊社に入社をし、製造職に就きました。今後、家族会等で参加する時があらうかと思っております。私ともども、どうかよろしくお願い致します。

🗣️ 諏訪(昭登)君 (自主申告)

ソウルで行われた国際ロータリー年次大会から今、帰って来ました。日本からは8,000人とも言われ、総人数は4万人以上ようです。先月(4月)のシカゴで運よく会うことが出来た友好クラブのシカゴRCが我が地区のヒロシマ平和レポートというブースの三軒隣りにポール・ハリス旧宅のシカゴRCブースを出しており、再び先日の人達と友好を図ることが毎日できました。

🗣️ 山木君 (5月15日中国新聞セレクトの記事から) (大枚)

1976年、米国建国200年を記念して、広島盆栽職人からワシントンの米国立樹木園に、被爆した盆栽が寄贈されたことを皆さんご存知でしょうか。その広島の盆栽職人が、当時、日本盆栽協会広島支部長だった山木君のお父様なのだそうです。

オバマ大統領の来広の前に、山木君に取材要請があったということで、記事には、山木君の次のような談話が載っています。

「父は日本国民の一人としてお祝いしたい気持ちで贈ったようだ。米国が加害者だとか、かつての敵という意識はなかったと思う」。山木君の益々のご活躍を祈念しております。

🗣️ 紫雀会

優勝 刀禰君 ダブル
2位 岡野君
3位 鈴木君

🗣️ 浜井君 (5月28日中国新聞の記事です)

浜井君は、オバマ氏の広島での言動を、テレビを通じて、「父が生きていれば、新たな一步を踏み出せたと感慨深かったでしょう」と感じながら見守ったとのこと。そして、「現職大統領の訪問そのものが『ヒロシマの心』に通じる」と受け止めたそうです。浜井君の今後益々のご健勝を願っております。

■ 卓 話

ロータリーと 親睦活動について



柴田 脩司君

「ロータリー親睦活動」と聞いて、まずイメージするのは、野球・ゴルフ・麻雀等の同好会活動や、親睦活動

委員会の活動で、夜間例会や家族会とかを想像されることと思います。これらは、「各クラブの親睦活動」つまり、「クラブ奉仕」と呼ばれるくくりになります。もう1つ大事なくくりは、これからお話をする「国際奉仕としてのロータリー親睦活動」があります。「ロータリー親睦活動は、クラブ奉仕と国際奉仕という2つのくくりがある」ということを覚えておいて下さい。

私は今日の卓話の準備をする時、少し前の「2008～2009年度版ロータリーの入門書」を読み返してみました。その中に書かれている、「ロータリーの綱領」第4項に「奉仕の理想に結ばれた、事業と専門職務に携わる人の世界的親交(親しく交わる)によって、国際間の理解と親善と平和を推進すること。と、あります。

また、「ロータリーの理念」には、こう書かれていました。ロータリーは人道的な奉仕を行い、あらゆる職業において高度の道徳的水準を守ることを奨励し、かつ世界における親善と平和の確立に寄与することを目指した、事業および専門職務に携わる指導者が世界的に結び合った団体である。と書かれています。私の勝手な感想になりますが、世界中のロータリアンが、それぞれの職業を通じての奉仕と、相互理解と親睦を深め、平和な社会を目指しましょう。特に同じ地域、隣国の人々とは特にそのことを強く意識して、それを目指しましょう。というメッセージをこれらの言葉から感じました。

それでは少しおもむきを変えてお話ししてみましょう。ロータリー親睦活動は、RIの国際奉仕の正式プログラムになっていることをご存じでしょうか? 国際奉仕活動と聞くと、人道的ボランティア活動と思われる節もありますが、実は国際奉仕とは元来、先程お話しした、ロータリー綱領の第4項「奉仕の理想によって結ばれた事業と専門職務に携わる人の世界的親交によって国際間の理解と親善と平和を推進すること」と、当時の諏訪ガバナーは、ガバナー月信の中で述べられています。

歴史的なお話になって眠くなるかもしれませんが、1928年(昭和3年)エスペラント語を勉強しようとするグループが出来たのがきっかけで、その後、それぞれのロータリアンの趣味や事業を共通のものとしたグループが増え、「世界親睦活動(ワールド・フェロシップス・アクティビティーズ)」頭文字を取って「WFA」という組織が出来ました。WFAは、1970年(昭和45年)にRIの正式プログラムとなりました。おそらく色々な試行錯誤があったものと考えますが、19年

後の1989年（昭和64年）、共通の職業を持つ「国際職業連絡グループ（インターナショナル・バケーション・コンタクト・グループ）」頭文字を取って「IVCG」が試験的プログラムとして立ち上げられ、その4年後の1993年（平成5年）、先程の親睦活動グループと統合されて、「ロータリー趣味・職業別親睦活動（ロータリー・レクリエーション・and・バケーション・フェローシップ）」頭文字を取って「RRVF」となりました。2000年（平成12年）、RI理事会は、6月を「ロータリー趣味・職業別親睦活動月間」として定め、翌2001年に、RI理事会は保健医療問題に関心を持つグループを加えて、新たに「ロータリー親睦活動（ロータリー・フェローシップ）」頭文字を取って「RF」とし、翌2002年（平成14年）、月間名も「ロータリー親睦活動月間」と改め、今日に至っております。と、ここで注意しなければならないのは、RI理事会は、2005年（平成17年）、更に見直しを図り、「世界ネットワーク活動グループ（グローバル・ネットワークング・グループ）」の名称の中に、「ロータリー親睦活動」と「ロータリアン行動グループ」を設置することを決定しました。この世界ネットワーク活動グループは、国際的ベースで関心のある問題に焦点を絞って組織化された、「ロータリアン個人のグループ」として、ロータリー章典43.010に定義されています。

さて現在では、ロータリー親睦活動グループは60余りのグループを数え、趣味やレクリエーションにより、各目的に沿って国境を越えた活発な活動が展開されております。残念ながら、日本ではその数は少なく、ヨット・切手収集・囲碁などがあります。その中で、「ロータリー囲碁同好会」は、日本で誕生した組織であり、日本・台湾・韓国の会員を擁し、それぞれの国に支部が置かれ毎年国際交流戦が開催されるなど、活発な国際親睦交流が行われています。また、2012年だったでしょうか、台湾の第3480地区からロータリアンとその家族から成る「サイクリングチーム」が来訪し、しまなみ街道のサイクリングロードを走られた際には、諏訪パストガバナーがその窓口となられ、

尾道RCと瀬戸田RCがお手伝いをされ国際親善に貢献されたことを覚えておられる方があってはならないでしょうか。

私たちが所属する、第2710地区にも「ランニングとフィットネスの組織（インターナショナル・フェローシップ of ランニング and フィットネス・ロータリアンズ）」頭文字を取って「IFRRR」が存在していることを忘れてはなりません。「IFRRR日本」は1994年（平成6年）、諏訪昭登さんが広島西RCの会長時代に、国際親善委員長の井原さんが窓口となられ、弥山クラブのメンバー全員がこれに加入されまして、同年、在広の外国人留学生を集めて「第1回 国際親善宮島ウォーキング」を弥山クラブのお世話により、IFRRR公認且つ、広島西RCの主催で開催され、2013年の第19回まで続けられました。この「国際親善宮島ウォーキング」は、RIの承認する「ロータリー親睦活動（RF）」でもあり、この間、「ロータリーの友」や同誌の英語版にも何度も掲載されるなど、広島西RCが世界に自慢できる事業でもありました。「ありました。」と過去形になっているのは、回数も19回を数えると、皆さんそれぞれに歳を召され、弥山までのウォーキングがしんどくなられたことから、今は「中断」されている状態です。

さて、つらつらと話して来ましたが、如何でしたでしょうか。「ロータリー親睦活動」は、とても奥が深く、話題ネタも豊富にあります。本日、私が話したネタ以外のお話しは、次年度、親睦活動委員会の鈴木委員長と、国際交流委員会の片山恵太委員長にお任せをすることとしまして、本日は、これにて打ち止め。ということにさせていただきます。

柴田のつたない卓話をお聞きいただきまして、誠に有難うございました。

● 卓話予告

日時	テーマ
6/16(木)	委員長退任挨拶

例会日・木曜日 12:30~13:30
 例会場・ANAクラウンプラザホテル広島
 会長 金本 善行
 幹事 梶本 政明

事務所・〒730-0011 広島市中区基町6-78
 リーガロイヤルホテル広島13F
 TEL 082-221-4894・FAX 082-221-4870
 E-mail: hwrc@godorc.gr.jp
 作成・会報雑誌・広報委員会

広島西RC **検索** 